

旅游英语

Easy Fly

星火英语北美工作室 组编

主编：林为慧 Wei De



★ 图文并茂，演绎精彩旅游生活

★ 用语地道，练就纯正流利英语

★ 资讯齐全，累积丰厚文化知识



附赠MP3

旅游英语

星火英语北美工作室 组编

主编：林为慧 Wei De



图书在版编目(CIP)数据

旅游英语/林为慧等编. —济南:山东科学技术出版社,2006.9
(轻松英语会话)

ISBN 7-5331-3640-3

I. 旅... II. 林... III. 旅游—英语—口语 IV. H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2006)第 103404 号

旅 游 英 语
林为慧 Wei De 主编

出版者:山东科学技术出版社

地址:济南市玉函路 16 号

邮编:250002 电话:(0531)82098088

网址:www.lkj.com.cn

电子邮件:sdkj@sdpress.com.cn

发行者:山东科学技术出版社

地址:济南市玉函路 16 号

邮编:250002 电话:(0531)82098071

印刷者:莒县三元印务有限公司

地址:莒县文心东路

邮编:276500 电话:(0633)6221770

开本:880mm×1230mm 1/32

印张:8.5

字数:115 千

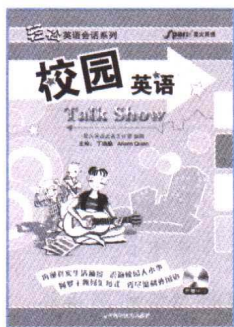
版次:2007 年 1 月第 1 版第 1 次印刷

ISBN 7-5331-3640-3

H · 71

定价:14.80 元

轻松英语会话系列丛书

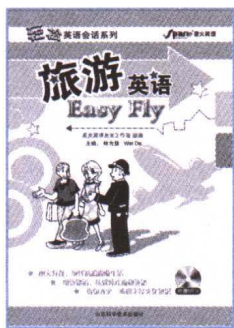


《校园英语 Talk Show》

出国留学已是当下的学习时尚，领略异域的风情，见习外国的文化，聆听名校名师的教诲，再修得一套高深的学问，真的可以立于不败之地了。不过，连基本的交流工具都没搞定，这些只能是白日梦啦。且来看看，国外的校园都在演绎着什么样的精彩，那里的校园又有什么别样的魅力；同样的问题，他们是怎样处理的呢？相信学完这本书，你也可以讲一口流利外国语，说一通校园大小事了。

《职场英语 Don't Worry》

想要在商务日趋国际化的职场中优质生存的我们，总试图给自己创造不断发展的机会，英语，无疑是为个人增值的一个筹码，而如何拥有这个筹码呢？且来看看我们为您量身打造的这本“自助手册”吧，原来实现如虎添翼竟可以如此轻松哦！



《旅游英语 Easy Fly》

出国旅游要如何才能玩得轻松玩得快、玩得到处无障碍？本书设计了Jeff & Debby这对小夫妻，由他们引领您到国外旅游。精美插图及生动幽默的对白，令您犹如身临其境，既了解了国外的风俗民情、旅游景点，又于轻松快乐之中练成一口漂亮的英语，让您出国旅游面对老外，不再有所不懂，从此轻轻松松游遍世界！

一杯香茗，伴着轻柔的音乐在朗朗的下午，怀着愉悦的心情翻阅《轻松英语会话》系列丛书，不时发出会心的微笑，原来英语口语也可以这样学！原来掌握一口流利的英语是如此的轻松！

Preface

前言



出国免不了要说上几句英语,如果是自助旅游,使用英语的机会就更多了。朋友说他第一次自助旅游到纽约,在机场的航空公司柜台,服务人员拿了一张入境申请表叫他填写,却发现许多单词都不认识。以往跟团出国旅游,这些填单都由导游处理,他只要照本宣科抄写一遍就好了,从来不曾仔细的注意申请表上写些什么。于是,他只能站在那里等着向准备办理 check in 的中国人寻求帮助。相信许多人也有这样的经历。因此,在设计此书时,便放置了入境申请表和海关申请表的翻译样本,让读者不再为看不懂单词而伤脑筋。

本书由星火记忆研究所与成都汉湘文化广告传媒有限公司共同组稿、编写。共分 13 个单元,以基本句型和对话为主,以模拟生活情境的方式呈现,从登机到返回所可能遇到的情形一一呈现。本书还设计了“情景剧场”,由 Jeff & Debby 这对小夫妻,引领你到国外旅游,将你带入逼真的国外环境中。精美的插图及生动有趣、幽默的对白,令你犹如身临其境,既了解了不同国家的风俗民情、旅游景点,又于轻松快乐之中练成一口漂亮的英语,真可谓一举两得。

而“小叮咛”则是告诉你一些出国旅游时应注意的事项。许多人出国时会注意收集相关资料,但不全面,而这个小栏目就是提醒你常会忽略的事情:比如,当你携带商品出境时,你记得要先让海关人员检查并填写《外国商品携带申请书》吗?或者有些人到了外国,很喜欢带一些水果、植物回来,但这些都是不准携带入境的,当你不小心在机场被逮个正着时,你该怎么说呢?其实,只要道个歉,说句“I don't know this was prohibited. (我不知道这个东西禁止携带)”就好了。诸如此类的问题经常出现,别担心,即使你的英语不流利,本书的“急救站”都

会教你用最简单的语言解决最棘手的问题的。

除此之外,本书的“旅游小常识”为你提供国外的商品折扣、购物地点、交通、景点等各类最新信息。当然,出门在外最怕发生意外,如生病、遭劫、遗失物品等,没关系,在附录中我们特别加上了“中国驻外使领馆”的相关信息,让你遇到麻烦时不会求助无门。

有了本书做伴,您的旅途便如同有了导游讲解、翻译相伴,让您出国旅游面对老外,不再有所不懂,从此轻轻松松游遍世界!

来信请寄:(250100)山东省济南市二环东路 3966 号 东环国际广场 D
座 15 层 星火记忆研究所

来电请拨:(0531)83530836

网 址:www.sparke.cn

电子信箱:sparkduzhe@126.com

Contents

目 录



Part 1 抵达机场 Arrival at the Airport 1

- 入境审查 Incoming inspection 2
- 海关 Customs 5
- 行李遗失 Missing luggage 11
- 兑币处 Exchange 13



Part 2 在飞机上 On Board a Flight 19

- 登机 Boarding 20
- 用餐时间 Dining time 29
- 机上销售 Sale on board 35
- 机上对话 Conversation on board 38
- 聊天 To chat 42



Part 3 住宿 Lodging 47

- 登记住宿 Checking in 48
- 客房服务 Room service 56
- 遇到问题 Snags and complaints 59
- 退房 Checking out 62



Part 4 用餐 Dining 67

- 用餐预约 **Restaurant reservation 68**
- 点餐 **Ordering a meal 76**
- 用餐 **Dining 80**
- 结账 **Asking for the check 86**
- 早餐 **Breakfast 90**



Part 5 购物 Shopping 93

- 百货商店 **The department store 94**
- 衣服 & 鞋子 **Clothes & shoes 96**
- 化妆品 **Cosmetics 106**
- 砍价 & 包装 **Bargaining & gift-wrapping 112**
- 跳蚤市场 **Flea market 120**



Part 6 观光 Sightseeing 125

- 观光咨询 **Questions asked about sightseeing 126**
- 观光 **Sightseeing 135**
- 商店告示 **Signs in the shops 141**



Part 7 娱乐 Recreation 145

- 音乐会 **Concerts 146**
- 电影 **Movies 149**
- 赌博 **Gambling 150**
- 休闲 **Leisure 155**
- 跳舞 **Dancing 157**



Part 8 交通 Traffic 161

- 迷路 **Lost 162**
- 搭车 **Taking the public transport 169**
- 租车 **Car rental 174**



Part 9 美容保养 Beauty and Skin Care 181

Part 10 打电话 & 寄信 Telephone & Mail 191

Part 11 意外 Accidents 197

- 遗失 **Lost 198**
- 生病 & 受伤 **Illness & injury 203**



Part 12 日常会话 Everyday Conversation 219

- 问候/致意 **Send one's regards 220**
- 告别 **To bid farewell 222**
- 感谢 **To express thanks 224**
- 致歉 **To apologize 225**
- 见面语 **Greetings 226**
- 回应 **To answer 228**
- 时间 **Time 230**
- 天气 **Weather 231**



Part 13 回国 Return Home 243

- 登记 **Checking in 244**



附 录 250

- 各国使用电压一览表 **250**
- 部分国家驻华领事机构 **251**
- 中国驻外使领馆 **254**



PART 1

抵达机场

Arrival at the Airport

- 入境审查 Incoming inspection
- 海关 Customs
- 行李遗失 Missing luggage
- 兑币处 Exchange





Incoming inspection 入境审查

例句馆

请出示你的护照。

May I see your passport?



在这里。

Here you are.



你这次访问的目的是什么？

What's the purpose of your visit?



观光。

Sightseeing.



你会停留多久？

How long are you staying?



12 天。

Twelve days.



你打算住在哪里?

Where are you going to stay?

喜来登大酒店。

At the Sheraton Hotel.

你从事什么职业?

What's your occupation?

上班族/家庭主妇。

Office worker/Housewife.

你带多少钱?

How much money do you have?

你有双程票吗?

Do you have a return ticket?

例句馆

情景剧场

词汇馆

Tips 小叮咛

排队办理入境证件检查手续时,要注意看清楚自己排的队究竟是 citizen/resident(本国入)还是 non-citizen/non-resident(非本国入)窗口,以免排了半天,又得重新再来哟。

词汇馆

例句馆

情景剧场

词汇馆

■ foreign	[ˈfɔːm] <i>adj.</i> 外国的
■ traveler	[ˈtrævlə] <i>n.</i> 旅行者
■ purpose	[ˈpɜːpəs] <i>n.</i> 目的
■ visit	[ˈvɪzɪt] <i>v.</i> 访问
■ sightseeing	[saɪtsiːɪŋ] <i>n.</i> 观光
■ studying	[ˈstʌdɪŋ] <i>n.</i> 学习
■ business	[ˈbɪznɪs] <i>n.</i> 商业
■ stay	[steɪ] <i>v.</i> 停留
■ occupation	[ˌɒkjʊpeɪʃən] <i>n.</i> 职业
■ proceed	[prəˈsiːd] <i>v.</i> 进行

Tips
小叮咛

当你被问到 How much money do you have? 你带了多少钱时,最好以实相告。此外,并不是每个国家的英文发音都很标准,因此无论你到任何一个国家遇到入境审查时,只要记住几个关键词,就能明白意思。大部分的问题不外乎是:stay 意即停留几天,purpose 是旅行的目的,where 和 stay 同时出现时,是问住哪里,return ticket 是问有回程机票否。



Customs 海 关

例句馆

你需要申报的物品吗?

Anything to declare?



没有。

No.



是的, 这件物品。

Yes, I have this.



有没有带任何酒或烟?

Any liquor or cigarettes?



有, 四瓶梅酒。

Yes, four bottles of plum wine.



请打开你的袋子。

Open your bag, please.



例句馆

情景剧场

词汇馆

这些是什么?

What are these?

送给我亲戚的礼物。

Gifts for my relatives.

我的个人物品。

My personal.

根据药方开的药。

Prescription medicine.

你花多少钱买的?

How much did you pay for it?

我不记得了。

I don't remember.

大概一千美元。

I paid about a thousand dollars.

例句
馆

情景
剧场

词汇
馆

Tips 小叮咛

不要忘记填写“外国商品携带申请书”噢! 在出国检查的地方备有申报书, 填好之后让工作人员看实物, 并取得证明盖章。